



PODRÓŻE GULIWERA

Teatr Lalek Białaluka im. Jerzego Zitzmana, ul. Mickiewicza 20, 43-300 Bielsko-Biała  
tel./fax +48 33 8123394, www.bialaluka.pl  
Dyrektor Naczelny i Artystyczny Lucyna Kozień

# Jonathan Swift

# PODRÓŻE GULIWERA

**Adaptacja** Iveta Horváthová

**Przekład** Lucyna Kozień

**Reżyseria** Marián Pecko

**Lalki, kostiumy** Eva Farkašová

**Dekoracje** Pavol Andraško

**Muzyka** Róbert Mankovecký

## Aktorzy

Piotr Tomaszewski – Guliwer

Magdalena Obidowska – Duszyczka, Diwa operowa, Kot

Małgorzata Bulska – Marynarz I, Pani Admirał, Królowa

Małgorzata Król / Katarzyna Pohl – Marynarz II, Służebna, Glumdalclitch

Ziemowit Ptaszkowski – Sternik, Władca Państwa Liliputów, Radca

Radosław Sadowski – Kucharz, Reldresal, Karzeł

**Kierownictwo muzyczne** Krystyna Fuczik

**Światło i dźwięk** Krzysztof Byrski, Mateusz Foryś

**Obsługa sceny** Piotr Barcik, Romuald Paździor

**Pracownie teatralne** Renata Bieniek, Dorota Jurewicz-Ołownia, Halina Pipek,  
Stanisława Stołowska, Rafał Budnik, Robert Marciniak

**Kierownik techniczny** Marek Ziarko

## Premiera 19 września 2010

**Bilety** KASA czynna pn. – pt. godz. 8:00 – 13:00; nd. godz. 9:00 – 12:00 (tel. 33 8221046 w. 32.)  
Rezerwacja impresariat@bialaluka.pl, tel./faks 33 8150915